

Kontakt / Contact

Für alle Anfragen wenden Sie sich bitte per E-Mail an unseren Kundenservice:

support@ultron.de

For all inquiries, please contact our customer service via email:

support@ultron.de

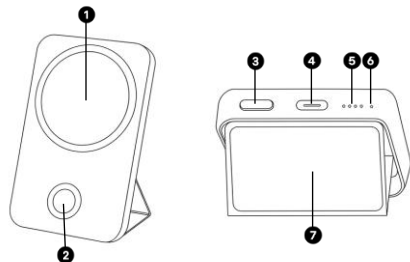
ULTRON AG

Robert-Koch-Str. 7-17
52499 Baesweiler
Germany
www.realpower.de

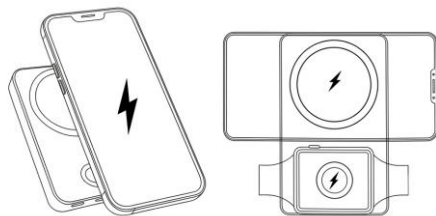
Rechtliche Angaben / Legal Notice

Vorstand / Exec. Board:
Vors. AR / Chair Supervisory Board:
Sitz / Reg. Office:
Registergericht / Reg. Court:
Registernr. / Reg. No.:
USt-IdNr. / VAT ID:

Achim Heyne
Martin Heyne
Baesweiler
AG Aachen
HRB 8697
DE217697553



- ➊ Ladefläche | Charging surface
- ➋ Ladefläche | Charging surface
- ➌ Ein-/Ausschaltknopf | Power button
- ➍ Ladestandanzeige | Battery level
- ➎ Status-LED | Status LED
- ➏ Faltbarer Standfuß | Foldable Stand
- ➐ USB-C Ein-/Ausgang | USB-C input/output



Powerbank PB-10000 Mag+Watch

Powerbank mit MagSafe und Ladefunktion
für Apple Watch und AirPods

 Batterie externe avec MagSafe et fonction de recharge pour Apple Watch et AirPods

 Powerbank met MagSafe en oplaadfunctie voor Apple Watch en AirPods

 Powerbank con MagSafe e funzione di ricarica per Apple Watch e AirPods

 Bateria externa con MagSafe y función de carga para Apple Watch y AirPods

 Powerbank s MagSafeom i funkcijom punjenja za Apple Watch i AirPods

 Powerbank MagSafe-funkcióval és töltési lehetőséggel Apple Watch és AirPods készülékekhez

 Powerbank z MagSafe i funkcją ładowania Apple Watch oraz AirPods

Bedienungsanleitung Instruction Manual

Eine Marke der:

ULTRON AG

 **Vielen Dank, dass Sie sich für ein Produkt von RealPower entschieden haben!**

Mit der RealPower PB-10000 Mag+Watch Powerbank laden Sie Ihre mobilen Geräte jederzeit flexibel auf. Die 10.000 mAh Powerbank ermöglicht kabelloses Laden kompatibler Smartphones sowie das Laden von Smartwatches und USB-Geräten.

Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung vollständig und sorgfältig durch, bevor Sie das Gerät in Betrieb nehmen. Bewahren Sie die Bedienungsanleitung für eine spätere Verwendung auf.

Ein- und Ausschalten der Powerbank:

Drücken Sie den Ein-/Ausschaltknopf **(3)** kurz, um die Powerbank einzuschalten. Die Status-LED **(6)** leuchtet grün und die Ladestandanzeige **(5)** zeigt den aktuellen Ladezustand an. Zum Ausschalten halten Sie den Ein-/Ausschaltknopf **(3)** ca. 3 Sekunden gedrückt. Bei Powerbank schaltet sich nach ca. 45 Sekunden ohne Last automatisch aus.

Laden der Powerbank:

Verbinden Sie das **mitgelieferte** USB-A auf USB-C Ladekabel mit dem USB-C Ein-/Ausgang **(4)** der Powerbank und einem geeigneten USB-A Netzteil. Alternativ können Sie ein USB-C auf USB-C Ladekabel (**nicht im Lieferumfang enthalten**) zusammen mit einem geeigneten USB-C Netzteil verwenden. Das verwendete Netzteil muss eine USB-Ausgangsspannung von 5 V bereitstellen und mindestens 2.000 mA liefern. Verwenden Sie ausschließlich Netzteile und Ladekabel gemäß LPS und EN 60950-1:2006/A2:2013. Während des Ladevorgangs leuchtet die Status-LED **(6)** grün. Der integrierte Überladeschutz beendet den Ladevorgang automatisch.

Laden von Endgeräten über USB-C:

Zum Aufladen Ihres Smartphones oder eines anderen mobilen Geräts benötigen Sie ein geeignetes USB-C Ladekabel (**nicht im Lieferumfang enthalten**). Verbinden Sie das Endgerät über den USB-C Ein-/Ausgang **(4)** mit der Powerbank. Der Ladevorgang startet automatisch. Trennen Sie das Gerät, sobald es vollständig geladen ist.

Kabelloses Laden:

Liegen Sie ein kompatibles Endgerät mittig auf die Ladefläche **(1)** bzw. **(2)** und schalten Sie die Powerbank ein. Es können zwei kompatible Endgeräte gleichzeitig auf den Ladeflächen **(1)** und **(2)** kabellos geladen werden, beispielsweise ein Smartphone und Kopfhörer, ein Smartphone und eine Smartwatch oder Kopfhörer und eine Smartwatch. Während des Ladevorgangs leuchtet die Status-LED **(6)** zunächst kurz grün und anschließend weiß. Sollte der Ladevorgang nicht starten, überprüfen Sie die Position des Endgeräts auf der Ladefläche **(1)** bzw. **(2)** und richten Sie es neu aus.

Technische Daten:

Kapazität: 10.000 mAh / 37 Wh

Eingang:

USB-C: 5 V / 3.000 mA, 9V / 2.000 mA, 18W max.

Ausgang:

USB-C: 5 V / 3.000 mA, 9 V / 2.220 mA, 12 V / 1.670 mA, 20W max.

Kabellos 1: 5 W / 7.5 W / 10 W

kabellos 2: 2,5 W

Ausgangsleistung 20 W max.

Lieferumfang:

PB-10000 Mag+Watch, 30cm USB-A > USB-C Ladekabel, Bedienungsanleitung, Servicekarte

Anzeigen und Bedienelemente:

Die Powerbank verfügt über einen Ein-/Ausschalter **(3)**, eine Status-LED **(6)** sowie vier weiße LEDs **(5)** zur Anzeige des aktuellen Ladestands der Powerbank. Während des Ladevorgangs der Powerbank leuchtet die Status-LED **(6)** grün. Ist das kabellose Laden aktiv, leuchtet die Status-LED **(6)** weiß.

Ladestandanzeige:

1 LED = 0% - 25%

2 LEDs = 26% - 50%

3 LEDs = 51% - 75%

4 LEDs = 76% - 100%

Standfuß:

Der Standfuß **(7)** kann ausgeklappt werden, um die Powerbank auf einer ebenen Fläche aufzustellen und ein Smartphone während des kabellosen Ladevorgangs aufrecht zu positionieren.

Bestimmungsgemäße Verwendung:

Diese Powerbank dient ausschließlich zum Laden kompatibler USB- und kabellos ladbarer Geräte, wie Smartphones, Tablets, Smartwatches, Kopfhörer und anderer mobiler Endgeräte. Die Stromversorgung erfolgt über den USB-C Anschluss (5 V, 9 V oder 12 V DC) oder die integrierten kabellosen Ladeflächen. Jede andere Verwendung ist nicht bestimmungsgemäß. Ansprüche wegen daraus entstehender Schäden sind ausgeschlossen.

Wartung und Pflege:

Reinigen Sie die Powerbank nur mit einem trockenen oder leicht angefeuchteten Tuch. Verwenden Sie keine aggressiven Reinigungsmittel. Schützen Sie das Gerät vor Feuchtigkeit und starker Verschmutzung.

Sicherheitshinweise:

- Diese Powerbank enthält einen Lithium-Ionen-Akku, der ihre volle Leistung erst nach mehrmaligem vollständigem Laden erreicht.
- Verwenden Sie das Gerät nur entsprechend dieser Bedienungsanleitung.
- Laden und entladen Sie die Powerbank nicht gleichzeitig.
- Verwenden Sie ausschließlich geeignete und geprüfte Netzteile, Kabel und Adapter.
- Schließen Sie die Powerbank nicht an beschädigte oder ungeeignete Stromquellen an.
- Setzen Sie die Powerbank keinen extremen Temperaturen, direkter Hitze, Frost oder offenem Feuer aus.
- Betreiben Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wasser, hoher Luftfeuchtigkeit oder in explosionsgefährdeten Umgebungen.
- Schützen Sie die Powerbank vor Stößen, Stürzen und mechanischer Beschädigung.
- Verwenden Sie das Gerät nicht weiter, wenn es aufgebläht, überhitzt, beschädigt oder undicht erscheint.
- Öffnen, zerlegen oder modifizieren Sie das Gehäuse nicht.
- Decken Sie die Powerbank während des Ladevorgangs nicht ab, um eine ausreichende Wärmeabfuhr zu gewährleisten.
- Vermeiden Sie Kurzschlüsse der Anschlüsse durch Metallgegenstände wie Schlüssel, Münzen oder Schmuck.
- Berühren Sie ausgelaufene Akkus nicht und vermeiden Sie Haut- und Augenkontakt.
- Bewahren Sie die Powerbank außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- Entsorgen Sie das Gerät nicht im Hausmüll, sondern gemäß den geltenden Entsorgungsvorschriften für Batterien und Elektrogeräte.
- Laden Sie die Powerbank bei längerer Nichtbenutzung mindestens alle drei Monate auf.
- Bewahren Sie das Gerät nicht in der Nähe von Magnetkarten, Kreditkarten oder empfindlichen elektronischen Datenträgern auf.
- Halten Sie einen Mindestabstand von 30 cm zu medizinischen Geräten ein.
- Verwenden Sie das Gerät nicht während des Ladevorgangs in geschlossenen Taschen oder Hüllen ohne Belüftung.



Thank you for choosing a RealPower product!

With the RealPower PB-10000 Mag+Watch Powerbank, you can charge your mobile devices anytime and anywhere. The 10,000 mAh power bank enables wireless charging of compatible smartphones as well as charging of smartwatches and USB devices.

Please read this instruction manual carefully and in its entirety before using the device. Keep this instruction manual for future reference.

Powering the Power Bank on and off:

Press the Power button **(3)** briefly to switch on the power bank. The Status LED **(6)** lights up green, and the Battery level indicator **(5)** displays the current battery level. To switch off the power bank, press and hold the Power button **(3)** for approximately 3 seconds. If the power bank is not in use, it automatically switches off after 45 seconds.

Charging the Power Bank:

Connect the **supplied** USB-A to USB-C charging cable to the USB-C input/output **(4)** of the power bank and to a suitable USB-A power adapter. Alternatively, you can use a USB-C to USB-C charging cable (**not included**) together with a suitable USB-C power adapter. The power adapter used must provide a 5 V USB output with a minimum output current of 2,000 mA. Use only power adapters and charging cables compliant with LPS and EN 60950-1:2006/A2:2013. During charging, the Status LED **(6)** lights up green. The integrated overcharge protection automatically stops the charging process.

Charging Devices via USB-C:

To charge your smartphone or another mobile device, use a suitable USB-C charging cable (**not included**) to connect the device to the USB-C input/output port **(4)** of the power bank. Charging starts automatically. Disconnect the device once it is fully charged.

Wireless Charging:

Place a compatible device in the center of charging pad **(1)** or **(2)** and switch on the power bank. Two compatible devices can be charged wirelessly at the same time on charging pads **(1)** and **(2)**, for example a smartphone and headphones, a smartphone and a smartwatch, or headphones and a smartwatch. During charging, the Status LED **(6)** lights up green briefly and then turns white. If charging does not start, check the position of the device on charging pad **(1)** or **(2)** and reposition it.

Specifications:

Capacity: 10.000 mAh / 37 Wh

Input:

USB-C: USB-C: 5 V / 3.000 mA, 9V / 2.000 mA, 18W max.

Output:

USB-C: 5 V / 3.000 mA, 9 V / 2.220 mA, 12 V / 1.670 mA, 20W max.

Wireless 1: 5 W / 7.5 W / 10 W

Wireless 2: 2,5 W

Total Output: 20 W max.

Scope of delivery:

PB-10000 Mag+Watch, 30cm USB-A > USB-C charging cable, instruction manual, service card

Indicators and Controls:

The power bank is equipped with a power button **(3)**, a Status LED **(6)**, and four white LEDs **(5)** indicating the current charge level of the power bank. During charging of the power bank, the Status LED **(6)** lights up green. When wireless charging is active, the Status LED **(6)** lights up white.

Battery level display:

1 LED = 0% - 25%

2 LEDs = 26% - 50%

3 LEDs = 51% - 75%

4 LEDs = 76% - 100%

Press the power button briefly **(3)** to display the battery level.

Foldable Stand:

The foldable stand **(7)** can be unfolded to position the power bank on a flat surface and support a smartphone in an upright position during wireless charging.

Intended Use:

This power bank is intended exclusively for charging compatible USB-powered and wireless charging devices, such as smartphones, tablets, smartwatches, headphones, and other mobile devices. Power is supplied via the USB-C port (5 V, 9 V, or 12 V DC) or the integrated wireless charging pads. Any other use is considered improper. Any claims arising from damage caused by improper use are excluded.

Maintenance and Care:

Clean the powerbank only with a dry or slightly damp cloth. Do not use aggressive cleaning agents. Protect the device from moisture and heavy contamination.

Safety instructions:

- This powerbank contains a lithium polymer battery, which reaches its full power only after it has been fully charged several times.
- Use the device only in accordance with this user manual.
- Do not charge and discharge the powerbank at the same time.
- Use only suitable and certified chargers, cables, and adapters.
- Do not connect the powerbank to damaged or unsuitable power sources.
- Do not expose the powerbank to extreme temperatures, direct heat, frost, or open flames.
- Do not operate the device near water, in high humidity, or in potentially explosive environments.
- Protect the powerbank from impacts, drops, and mechanical damage.
- Do not continue using the device if it appears swollen, overheated, damaged or leaking.
- Do not open, disassemble, or modify the housing.
- Do not cover the powerbank during charging to ensure proper heat dissipation.
- Avoid short circuits caused by metal objects such as keys, coins, or jewelry.
- Do not touch leaking batteries and avoid contact with skin and eyes.
- Keep the device out of reach of children.
- Do not dispose of the powerbank with household waste. Dispose of it according to local regulations for batteries and electronic devices.
- Recharge the powerbank at least every three months when not in use.
- Do not store the device near magnetic cards, credit cards, or sensitive electronic media.
- Maintain a minimum distance of 30 cm from medical devices.
- Do not use the device while charging inside closed bags or cases without ventilation.